



play & kick car toy

#11835

EN • This toy is to be assembled by adult only before giving to child

Battery safety information

- Do not mix old and new batteries
- Non-rechargeable batteries are not to be recharged
- Adult supervision is required when charging rechargeable batteries
- Batteries are to be inserted with the correct polarity
- Exhausted batteries are to be removed from the toy and disposed properly
- Do not mix alkaline, standard (carbon zinc), or rechargeable batteries
- Only batteries of the same or equivalent type as recommended to be used
- Rechargeable batteries are to be removed from the toy before being charged
- Supply terminals are not to be short-circuited
- Batteries should be installed or changed by an adult only

Installing Instructions for Batteries- Adults only

- Always replace batteries when toy is on a clean surface, away from child
- Remove battery cover door, using a Phillips screwdriver, open the centre screw only
- Insert or replace batteries inside
- Once done, close plastic cover and tighten screw
- Make sure battery plastic cover is closed correctly and firmly with the screw
- Make sure to remove old batteries from child's reach and dispose of them correctly
- Any question? please contact us at info@taftoys.com

FR • Ce jouet doit être monté par un adulte avant de pouvoir être donné à un enfant

Règles de sécurité à respecter pour les piles

- Ne mélangez pas les anciennes et les nouvelles piles
- Ne tentez pas de recharger des piles non-rechargeables
- Les piles rechargeables doivent être rechargées sous la surveillance d'un adulte
- Veillez, en insérant les piles, à bien

respecter la polarité

- Ôtez les piles usagées et débarrassez-vous en comme il se doit
- Ne mélangez pas les piles alcalines, standard (carbone-zinc) et rechargeables
- Les piles rechargeables doivent être retirées du jouet avant d'être chargées
- Ne pas court-circuiter les pôles
- Seul un adulte doit insérer ou remplacer les piles

Insertion des piles – A n'effectuer que par un adulte

- Remplacez les piles sur une surface propre, loin des enfants
- A l'aide d'un tournevis Phillips, dévissez uniquement la vis au centre du compartiment des piles
- Insérez ou remplacez piles
- Remettez le couvercle en place et vissez à fond
- Vérifiez qu'il est bien fermé
- Veillez à ne pas laisser les piles usagées à portée des enfants, débarrassez-vous en comme il se doit
- Pour toute question, contactez-nous à info@taftoys.com

ES • Este juego debe ser armado por un adulto antes de entregárselo al niño

Información para uso seguro de baterías

- No mezclar baterías nuevas y viejas
- Las baterías no recargables no deben ser recargadas
- Las baterías recargables deben ser cargadas bajo la supervisión de un adulto
- Las baterías deben insertarse en la polaridad correcta
- Deberá quitar del juguete las baterías agotadas y desecharlas de manera adecuada
- No mezclar baterías alcalinas, estándar (carbono-zinc) o recargables
- Las baterías recargables deben ser retiradas del juguete antes de ser recargadas
- Las terminales de alimentación no deben cortocircuitarse
- Las baterías deben ser instaladas o cambiadas únicamente por un adulto

Instrucciones de instalación de las baterías - Adultos únicamente

- Recambiar siempre las baterías cuando el juguete está sobre una superficie

limpia, lejos del niño

- Quitar la tapa que cubre las baterías usando un destornillador Phillips, abrir solamente el tornillo del centro
- Insertar o recambiar baterías
- Una vez hecho, cerrar la tapa de plástico y ajustar el tornillo
- Comprobar que la tapa de plástico de las baterías está bien cerrada y firmemente ajustada con el tornillo
- Cerciorarse de alejar las baterías usadas del alcance del niño y desecharlas correctamente
- Alguna duda? Puede contactarnos en el info@taftoys.com

DE • Dieses Spielzeug muss von Erwachsenen aufgebaut werden, bevor man es dem Baby gibt

Informationen zur sicheren Handhabung der Batterien

- Keine alten und neuen Batterien kombinieren
- Batterien, die sich nicht wieder aufladen lassen, dürfen nicht wieder aufgeladen werden
- Batterien, die wieder aufgeladen werden können, dürfen nur unter der Aufsicht von Erwachsenen nachgeladen werden
- Batterien müssen entsprechend der korrekten Polarität eingesetzt werden
- Leere Batterien müssen aus dem Spielzeug entfernt und ordnungsgemäss entsorgt werden
- Kombinieren Sie keine Alkali-, Standard- (Kohlenstoff-Zink) oder wieder aufladbare (Nickel-Kadmium) Batterien
- Batterien, die wieder aufgeladen werden können, müssen vor dem Nachladen aus dem Spielgerät entfernt werden
- Die Versorgungsanschlüsse dürfen nicht kurzgeschlossen werden
- Batterien sollten nur von einem Erwachsenen eingelegt oder ausgetauscht werden
- Anleitung für das Einlegen von Batterien - nur durch Erwachsene
- Ersetzen Sie die Batterien, indem Sie das Spielzeug auf eine saubere Oberfläche ausserhalb der Reichweite des Kindes stellen
- Entfernen Sie den Deckel des Batteriefachs mit Hilfe eines Schraubenziehers mit Kreuzkopf (Phillips), indem Sie nur die mittlere Schraube lösen

- Legen Sie die Batterien ein oder tauschen Sie die vorhandenen Batterien aus
- Schliessen Sie danach den Plastikdeckel und ziehen Sie die Schraube fest an
- Vergewissern Sie sich, dass der Plastikdeckel des Batteriegehäuses korrekt geschlossen ist und mittels der Schraube festgehalten wird
- Vergewissern Sie sich, dass Sie die verbrauchten Batterien ausserhalb der Reichweite des Kindes ordnungsgemäss entsorgen
- Für weitere Fragen nehmen Sie bitte mit uns unter der folgenden Adresse Kontakt auf: info@taftoys.com

IT • Istruzioni di montaggio

Questo gioco deve essere montato solo da persone adulte, prima di lasciarlo ai bambini

Informazioni di sicurezza nell'uso delle batterie

- Non usare batterie nuove assieme a batterie vecchie
- Le batterie non ricaricabili non possono essere ricaricate
- Le batterie ricaricabili devono essere ricaricate solo sotto la sorveglianza di un adulto
- Le batterie vanno inserite secondo la loro corretta polarità
- Le batterie scariche devono essere estratte dal gioco ed eliminate in modo idoneo
- Le vanno usate assieme batterie alcaline, standard (carbone zinco) o ricaricabili
- Batterie ricaricabili sono da rimuovere dal giocattolo prima di essere ricaricate
- Il terminali dell'alimentazione elettrica non devono essere cortocircuitati
- Le batterie devono essere installate o sostituite solo da parte di una persona adulta

Istruzioni per l'installazione delle batterie – solo per le persone adulte

- Sostituire le batterie solo quando il gioco è appoggiato su una superficie pulita e non è alla portata dei bambini
- Aprire il coperchio delle batterie, aprendo solo la vite centrale con un cacciavite con punta a croce
- Inserire o sostituire le batterie
- Fatto ciò, chiudere il coperchio di plastica e serrare la vite
- Assicurare che il coperchio di plastica delle batterie sia chiuso adeguatamente ed assicurarne con la vite
- Assicurarsi d'aver allontanato le batterie vecchie dalla portata dei bambini ed eliminarle in modo adeguato
- Ci sono domande? si invita a contattare l'indirizzo info@taftoys.com

- JA • お子様に遊ばせる前に、大人の方が必ず組み立てて下さい。
- 本体を使用している時はお子様から目を離さないで下さい。
- 使用前に本体の破損、部品の紛失等がないかを必ず確認して下さい。
- 万が一、破損、故障等があった場合はご使用にならないで下さい。
- また、他メーカーの部品を代わりに使用しないで下さい。
- 本体に付属している梱包材(ビニール袋等)は窒息等の事故につながる恐れがありますので、お子様の手の届かない場所に保管するが廃棄するようにして下さい。
- 〈安全に電池をご使用頂くために〉
- 新旧の電池を同時(混ぜて)に使用しないで下さい。
- 充電式ではない電池を充電しないで下さい。
- 充電式電池を充電する場合は、必ず大人の方が行って下さい。
- 乾電池のマイナス・プラス極を正しく、設置して下さい。
- 消耗した乾電池は取り外して、適切に処理して下さい。
- アルカリ電池、標準(炭素亜鉛)電池を混合して使用しないで下さい。
- 充電式乾電池のバッテリーは完全になる前に充電して下さい。
- 充電器が壊れた場合は使用しないで下さい。
- 電池の取り付けや交換は、必ず大人の方が行って下さい。
- お子様から離れた場所で、清潔な場所で取り換えて下さい。
- 電池交換後は必ずカバーをしてネジをプラスドライバーで固定して下さい。
- 古い電池はお子様の手の届かない場所に保管するが廃棄して下さい。
- 本体を使用しない場合はスイッチをOFFにして下さい。また、長時間使用しない場合は電池を取り外してお子様の手の届かない場所に保管して下さい。
- 電池が液漏れを起こし、電子部品が故障する恐れがあります。
- お気付きの点がございましたら下記までお問い合わせ下さい。

発売元: 株式会社カトー

〒484-0894 愛知県犬山市羽黒北金屋39-2

TEL. 0568-67-5701 FAX. 0568-67-8322

受付時間 AM10:00~PM5:00 (土日、祝祭日を除く)

